# 第10課 受験

ユニット2 渡辺さんを励ます会



#### 学习目标

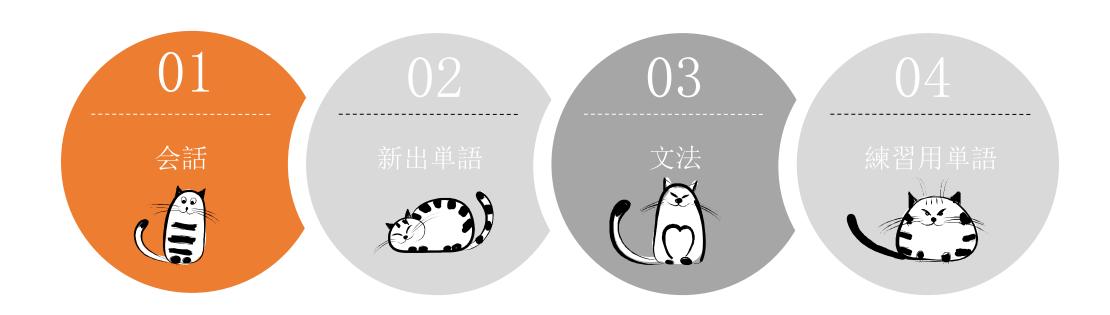
#### 学习目标

- 1.能够理解关系亲近者之间的谈话。
- 2.能够理解命令、禁止的表达方式。
- 3.能够谈论要达到目的所必需的条件。
- 4.能够描述自己及周围的变化。
- 5.能够鼓励他人并提出建议。

#### 学习要点

ユニット2

- ① Vてしまう (强行做某事的意志) ②N<sub>1</sub>はN<sub>2</sub>ほど~ない (比较)
- ③~せいで/~せいだ**〈消极原因〉** ④~なら**〈话题〉**



(寮の部屋で)



渡辺:

あーあー。もう勉強やめて、日本へ帰っちゃおうかな。







渡辺:

何だか、急に悲しくなっちゃって…。 中国語、いくら勉強してもなかなか上達しないし。



そんなことないわよ。美咲の中国語、とても上手だ と思うよ。



渡辺:

私は美穂ほどうまく話せないし、まだまだ…。



高橋:

ううん、私より美咲のほうがずっと上手よ。昨日も、会話の授業で、とっても自然でなめらかになったねってほめられてたし...。



でもね...。

高橋:



美咲...。

(次の日、大学で)



趙:

ねえ、高橋さん。渡辺さん、このごろ元気がありませんね。やっぱり、受験勉強のせいでしょうか。





ええ、そうみたいですよ。今は、頑張ら<mark>なくちゃいけない</mark>ときな<mark>のに</mark>…。 なくてはいけない



趙:

受験の前って、いろいろ大変ですよね。

高橋:



ええ。それで、美咲を励ますために、みんなでカラオケ<mark>でも</mark>どうかなと思ってるんですけど…。



いいですね!カラオケなら、MELODYへ行きませんか。 きっといい気分転換になりますよ。



そうですね。そう言えば、美咲、MELODYへ行き<mark>たがってました</mark>。今晩、早速、予定を聞いてみます。



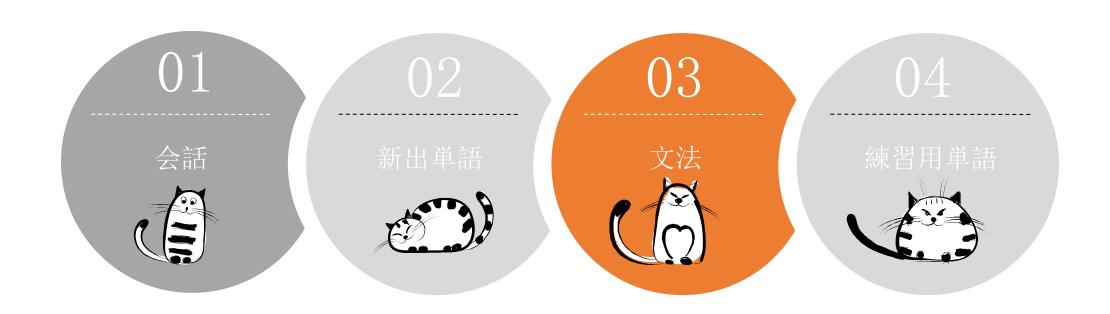
- 1. 何だか(なんだか)①<副>:不知为何;不知怎么 最近は何だけ寂しい。
- 2. いくら①<副>: 怎么(~也不~); 多少 どんなに・いくら~~ても
- 3. 上達(じょうたつ) ① <名・自 || >: 进步; 长进 踊りが上達した。
- 4. なめらか②<形 || >:光滑;流利 ~なN なめらかな肌はだ
- 5. ねえ①<感>:用于引起别人的注意
- 6. せい①<名>: 因为; 由于 せいで・せいだ これは全部お前のせいだ

7. 気分転換 (きぶんてんかん) ④<名·自 ||| > : 转換心情 気分転換のために旅に

出る

**転換**(てんかん) ①<名・他 ||| > : **转換** 

- 8. MELODY (メロディー) ① <名 >: (课文中指KTV的名字) 麦乐迪; 旋律; 曲调
- 9. **早速** (さっそく) ① <名・形 ||・副 > : **马上; 立刻** メロディーを 奏でるかなで
  - るさっそく出発しよう。
- 10. なら < 取立て助 > : 如果是 ~ ; 要是 ~ ; ~ 的话







## Vてしまう〈强行做某事的意志〉

意义:表示不顾困难、障碍或别人的意愿,强行进行该动作。帰っちゃおう

译文:干脆.....; ......算了

接续: 自主动词Vて+しまう 読む 読んでしまおう~

说明1:该用法在使用时常采用<mark>意志形</mark>「Vてしまおう/Vちゃおう」的形式。

在口语中「Vて(で)しまう」一般说成「Vちゃ(じゃ)う」。

例:(1)あーあー。もう勉強やめて、日本へ帰っちゃおうかな。帰ってしまおう

- (2) 毎日大変なので、部活をやめてしまおうかと思いました。 ぶかつ
- (3)このジュース、あと少しだから、全部飲んじゃおうかな。
- (4)みんなに会いたいから来ちゃったのよ。ちゃいました てしまいました。
- (5)まだ帰らないの? 先に<mark>帰っちゃう</mark>よ。





说明2:接在非自主动词后面时,除可表示消极的结果(第5课第2单元)外, 还可表示未预料的事情的发生。



例:(6) 妹との会話が面白すぎて笑っちゃった。

(7)みんなの<mark>優しさ</mark>に感動して涙が出ちゃいそうだった。 ちゃう ちゃい



翻訳(ほんやく)しましょう。

1.干脆早点回家算了。帰っちゃおう

 $\Rightarrow$ 

2.吃了小王的蛋糕算了。

 $\Rightarrow$ 

は~より~

ほど~ない

より~のほうが~



## **文法** (P248-249)



#### N<sub>1</sub>はN<sub>2</sub>ほど~ない〈比较〉

意义:表示经过比较后,认为N1在程度上不及N2

译文: ......不如......; ......没有......; ......不比......

**S** 

说明:第一册第14课第2单元学过的表示比较的句式「N₁はN₂より~」多用于

肯定的形式,而表示否定的意思时一般常用「N1はN2ほど~ない」这种

句式,其中「ほど」表示比较的基准。

例: (1)私は美穂ほどうまく話せない<mark>し</mark>、まだまだ……。

- (2)今年の冬も寒いです。でも、今年は去年ほど寒くありません。
- (3) 李さんも日本語が上手だが、 王さんほど上手ではない。
- (4)基本的に男性は女性ほど家事がうまくできないと思われていた。





翻訳(ほんやく)しましょう。

1.过去不如现在生活便利。

2.小王没有小李那么了解电脑。





#### **文法** (P249)



#### ~せいで/~せいだ〈消极原因〉

意义:表示消极的原因。

译文: ......就因为......; ......是由于......

S

接续: 动词、形容词的连体形+せいで/せいだ 名词+の+せいで/せいだ

说明:使用「~せいで」时,表示由于该原因,造成了后面句子所叙述的不好的结果;

使用「~せいだ」时,表示前面句子叙述的不好的结果,是由该原因造成。

如果「Nのせいで/せいだ」中的名词是指称人的,则带有谴责该人的语气。

例:(1)ねえ、高橋さん。渡辺さん、このごろ元気がありませんね。 やっぱり、受験勉強のせいでしょうか。

- (2)食欲がないのは、<u>暑さ<mark>の</mark>せいかもしれない</u>。
- (3)寝坊したせいで、授業に遅れ<mark>てしまった</mark>。
- (4)成績が悪かったせいで、希望の大学に行けなかった。
- (5)私が先生に叱られたのは、あなたのせいです。

翻訳(ほんやく)しましょう。 食べすぎの

1.因为昨晚吃太多,胃不舒服。胃の調子ちょうし

 $\Rightarrow$ 

2.因为压力晚上睡不好。

 $\Rightarrow$ 



## 文法 (P249-250)

## ක <sup>~7</sup>

#### ~なら〈话题〉

意义: 用于凸显主题, 主要是就对方提出的话题或问题做出回答、提出请求或都

加以说明、建议。

S

译文:要说.....; 要是.....; 就.....来说

接续: 动词 / | 类形容词的连体形+なら 名词 / Ⅱ类形容词词干+なら

例:(1) 高橋:それで、美咲を励ます<mark>ために</mark>、みんなでカラオケ<mark>でも</mark>どうか

なと思ってるんですけど.....。

趙:いいですね!<u>カラオケ</u>なら、MELODYへ行きませんか。

きっといい気分転換になりますよ。

(2) 渡辺:北京ダックを食べたいんですが.....。

李:北京ダックなら、いい店を知っていますよ。





#### ~なら〈话题〉



意义:用于凸显主题,主要是就对方提出的话题或问题做出回答、提出请求或都加以说明、建议。

译文:要说.....; 要是.....; 就.....来说

接续: 动词 / I类形容词的连体形+なら 名词 / I 类形容词词干+なら

例:(3) 王:ちょっと図書館に行ってくる。

李:図書館に行くなら、この本を返してもらえる?

(4) 李:卒業したら、日本へ留学に行きたいんです。 ておく

高橋:<u>日本へ行きたいなら</u>、日本語をしっかり勉強し<mark>ておい</mark>たほうがいいですね。

#### 注:

与第7课第1单元学过的表示条件的「なら(ば)」的用法不同,表示主题的「なら」之后<mark>一般不添</mark>加「ば」。

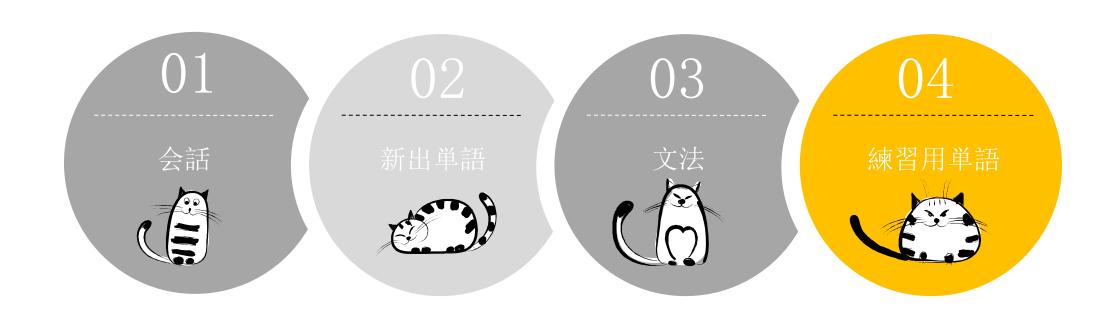
翻訳(ほんやく)しましょう。

1.电器产品的话,中国制造的又便宜,品质也好。

 $\Rightarrow$ 

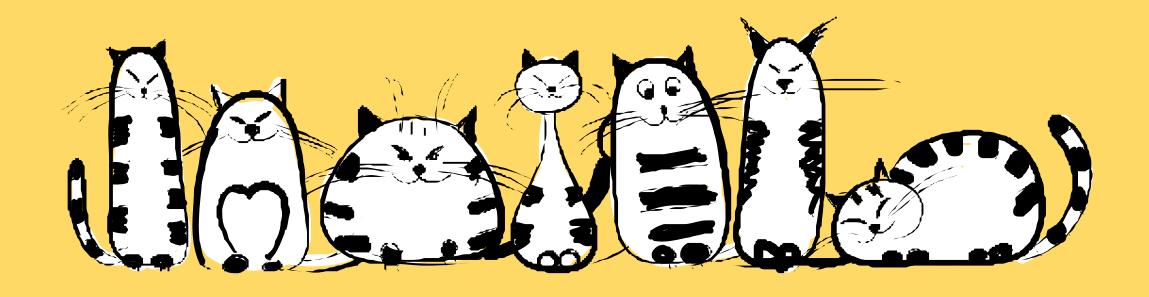
2.要说机票的预约话,在网上找一下比较好。

 $\Rightarrow$ 



- 1. 胃(い) ①<名>: 胃 胃が痛い 計画が台無しになった。
- 2. <del>台無し</del>(だいなし) ①<名・形 II・副>:(努力,成绩等)化为乌有,毁于一旦
- 3. 書店(しょてん) ①①<br/>
  (1) <名>: 书店 図書館 本屋ほんや
- 4. -製(-せい) <接尾>:~制造 中国製
- 5. 品質(ひんしつ) <名>:品质; 质量
- 6. 湖南 (こなん) ① < 固名 > : 湖南 湖南省こなんしょう
- 7. 四川(しせん) ①<固名>:四川 四川省しせんしょう

- 8. 電気屋(でんきや) ①<名>: 电器商店 花屋はんや 本屋はんや
- 9. 慰める(なぐさめる) ④<他 || >:安慰; 使轻松; 使愉快 八百屋やおや
- 10. ふる 『振る』 ① <他 | > : 挥; 揺 手を振る
- 11. 落ち込む (おちこむ) ③<自 | >: 心情低落; 难过
- 12. やる気(やるき) ①<名>: 干劲儿 やる気満々
- 13. 誤操作 (ごそうさ) ②<名・他 III > : 错误操作



#### 课文翻译

#### (在宿舍房间)

渡边:哎…哎…,我不学了,回日本吧。

高桥: 你怎么啦?

渡边:不知怎么的,突然觉得难过…。中文怎么学也提高不了。

高桥:不会的!我觉得你的中文挺好的。

渡边: 我不如你说的好, 还差得远呢…

高桥: 没有。你比我强多了。昨天的会话课上老师还表扬你说得很自然流利呢。

渡边:可是… 高桥:你呀…

(第二天,在学校)

赵 : 高桥, 渡边最近情绪不高。是不是因为考试呀?

高桥:是的。好像是。现在正是得加把劲的时候,可…

赵 : 考试之前, 很辛苦啊。

高桥:嗯,所以我想为了给美咲打气,大家一起去唱个卡拉OK怎么样呀?

赵 : 好啊! 要是唱卡拉OK就去 "MELODY" 吧,心情肯定会变好。

高桥:好的!对了,美咲也一直想去MELODY来着。今天晚上赶紧预订吧。

